



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Name Use (Trust and
Loan Companies)
Regulations

Règlement sur
l'utilisation du nom
(sociétés de fiducie et de
prêt)

SOR/92-257

DORS/92-257

Current to November 13, 2013

À jour au 13 novembre 2013

Published by the Minister of Justice at the following address:
<http://laws-lois.justice.gc.ca>

Publié par le ministre de la Justice à l'adresse suivante :
<http://lois-laws.justice.gc.ca>

OFFICIAL STATUS
OF CONSOLIDATIONS

CARACTÈRE OFFICIEL
DES CODIFICATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit:

Published
consolidation is
evidence

31. (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

31. (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

Codifications
comme élément
de preuve

...

[...]

Inconsistencies
in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

Incompatibilité
— règlements

NOTE

This consolidation is current to November 13, 2013. Any amendments that were not in force as of November 13, 2013 are set out at the end of this document under the heading “Amendments Not in Force”.

NOTE

Cette codification est à jour au 13 novembre 2013. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 13 novembre 2013 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

Registration
SOR/92-257 May 7, 1992

TRUST AND LOAN COMPANIES ACT

Name Use (Trust and Loan Companies) Regulations

P.C. 1992-906 May 7, 1992

His Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Finance, pursuant to section 531 and subsection 533(4) of the *Trust and Loan Companies Act*^{*}, is pleased hereby to make the annexed *Regulations permitting the use of the name of a company in a document in connection with a transaction related to securities*, effective June 1, 1992.

Enregistrement
DORS/92-257 Le 7 mai 1992

LOI SUR LES SOCIÉTÉS DE FIDUCIE ET DE PRÊT

Règlement sur l'utilisation du nom (sociétés de fiducie et de prêt)

C.P. 1992-906 Le 7 mai 1992

Sur recommandation du ministre des Finances et en vertu de l'article 531 et du paragraphe 533(4) de la *Loi sur les sociétés de fiducie et de prêt*^{*}, il plaît à Son Excellence le Gouverneur général en conseil de prendre, à compter du 1^{er} juin 1992, le *Règlement concernant l'utilisation du nom d'une société dans tout document portant sur une opération relative aux valeurs mobilières*, ci-après.

^{*} S.C. 1991, c. 45

^{*} L.C. 1991, ch. 45

REGULATIONS PERMITTING THE USE OF THE
NAME OF A COMPANY IN A DOCUMENT IN
CONNECTION WITH A TRANSACTION
RELATED TO SECURITIES

SHORT TITLE

1. These Regulations may be cited as the *Name Use (Trust and Loan Companies) Regulations*.

PERMITTED USE OF NAME

2. A person may use the name of a company in a prospectus, an offering memorandum, a takeover bid circular, an advertisement for a transaction related to securities or in any other document in connection with a transaction related to securities where the use is required by law or the Company has given its express written permission for the use.

RÈGLEMENT CONCERNANT L'UTILISATION DU
NOM D'UNE SOCIÉTÉ DANS TOUT
DOCUMENT PORTANT SUR UNE
OPÉRATION RELATIVE AUX VALEURS
MOBILIÈRES

TITRE ABRÉGÉ

1. *Règlement sur l'utilisation du nom (sociétés de fiducie et de prêt)*.

UTILISATION PERMISE

2. Toute personne peut utiliser le nom d'une société dans un prospectus, une offre, une circulaire d'offre publique d'achat, une annonce d'opération sur des valeurs mobilières ou tout autre document portant sur une telle opération, lorsque cette utilisation est exigée par la loi ou que la société y a consenti par écrit.